

1889-10-28

SENDER

Agnete Skovgaard, Joakim Skovgaard

RECIPIENT

Joakim Skovgaard

FACTS

Document type:
Letter

Sender's location:
Rosenvænget

Mentioned people:
Harald Boisen
Janus la Cour
Susette Maribo
Viggo Pedersen
Johan Thomas Skovgaard
Niels Skovgaard
Ingeborg von der Lippe Konow

Archive:
Mappe 43 nr. 27

TRANSCRIPTION

Mappe 43 brev 27
Rosenvænget 1889. 28 nde Oct

Kjære Cathrine!

Det var yndigt at få Dit brev og jeg har virkelig vogtet på tiden især den dyrebare, naar drengene sover, for at faa skrevet lidt til Dig inden der gik for lang Tid efter Tante Suzettes Begravelse. Jeg kan forresten slet ikke fortælle noget ordentligt derom, jeg ved blot, at det var en overordentlig kjøn Begravelse, og Harald Boisen var meget Skyld deri fordi han ikke holdt

-2-

en lang fjollet Tale men en kort og prægtig som Tante Sysette vilde have været glad ved, hun havde bedt ham ikke holde Tale men han havde saa bedt om han dog maatte sige hende Tak, og det fik han lov at sige, naar han vilde henvende Takken til Gud. Dette sagde han og gjorde derefter og bad saa for dem der stod hende nær. Kisten var malet hvid og masser af Blomster og Mennesker der var helt fuldt i Kapellet i Holmens Kirkegaard. Tirsdag Aften var jeg henne da Kisten blev bragt hjemme-

-3-

-fra. Det var saa yndigt, i hendes Sovekammer var der pyntet med Planter og Lys og Kisten stod midt paa Gulvet, den var ogsaa hvid og pyntet med Humleranker og nogle faa Kranse. Alexander sagde Trosbekendelsen og et par Ord fra sig selv og vi sang " Sov sødt Barnlille". -----

Det er yndigt, I har det godt! Hils Fru Konow og tak hende meget for hendes Brev. [Sig til hende at jeg var umaadelig glad ved at have Dig og hende og vilde gjerne det kunde gøres en anden gang.] Hun kan være vis paa, at Peter ikke saa let glemmer Ingeborg Trier især mindes han det lille Barn hun lavede paa hans Haand og sørger over, at hun ikke havde en Svovlstik for saa vilde hun havde lavet en Pipfugl, den tildragelse kjendte jeg ikke men det maa ganske vist

-4-

havde været saadan. Jeg synes, Johan Thomas ser alt andet end melankolsk ud. Ser I noget til Viggo Pedersen (vist Hotel de Beaux Arts) for nu er han endelig kommet af sted han kom forleden Dag og sagde Farvel og var meget lidt oplagt til Rejsen. I dag eller i morgen venter vi Niels (fra Østrig), i et Brev til Faster stod der at han vilde komme hjem i disse Dage. Det bliver hyggeligt at faa ham hjem igjen. Det er saa koldt nu men vi vil dog til Ulvebakkerne hele Familien med udt. Af Joakim Thomas som vi vil aflevere hos Caroline hvis

Vejret bliver nogenlunde paa Onsdag. Roed skal med og Bodil Marie, som

kommer i morgen og bliver hos os i Vinter. Lørdag er det Nielses
Fødselsdag skal jeg hilse og sige.

Farvel. Din Agnete Skovgaard.

[Kjære Cathrine! I denne tid er det især "Pamaer" Peter opfordrer os til at tegne, på udførligere dansk hedder det papaer og mamaer og dem kan han ikke få nok af. J.T. er nu blevet en forfærdelig kurassig herre, han har nok let ved at tude, men han kan også holde et antageligt styr, og han er dreven i at snuppe alt fra Peter. Om morgenen sidder de hver i sin seng og holder hver sine taler, for sange er det ikke, til nød resitationer. I går sagde Peter således" Vor Herre i Himmelen, oppe i luften, Peter oppe i luften " og så taler han også om en lille orm, det er fra den tapre Landsoldat " de sagde disse ord" disse ord og lille orm løber i et for lille Peter. Lev nu vel, Viggo Pedersen må du hilse, om I ses.

Hils nu Fru Konow mange gange. Fra la Cour skal jeg vist hilse han var her for at lave til auktion som blev holdt i dag og det gik godt efter [?Limmings] udsagn. Nu er han jo ved at flytte over i en ny gård som er hans egen. Og så nu ajøs, vi skal ud og drikke The.

Din Broder Joakim

Hør!

i nær fremtid ser jeg at få afgjort alt mit med Wallmann, skal jeg så også bede om Din regning (detalieret). og ukviteret og sende Dig den til gennemsyn? Svar mig på dette så snart du kan.]

en lang fjøllt Tale men
 en rosl og pragtig som Tan-
 te Lysette vildo have været
 glædet ved; men havde bedt ham
 ikke holde Tale men han
 havde saa bedt om han dog
 maatte sige hendes Tak, og
 det fik han Lo at sige, naar
 han vildt henvende Takken
 til Gud. Dette sagde han og
 gik. saa derefter og bad saa
 for dem, der stod her nær.
 Kisten var malet hvid og
 skærer af Plomater og Mel-
 sen der var helt fuldt. Hø-
 det i Holmens Kirkegaard.
 Tirsdag Aften var jeg med hende
 da Kisten blev bragt hjem.

fra. Det var saa yndigt, hendes
 Guckammer var der pyntet med
 hvide Ranter og Sips og Kisten stod
 midt paa Gulvet, den var ogsaa
 hvid og pyntet med Humleraan-
 ker og nogle saa Franse. Al-
 ander sagde Troesbekendelsen
 og et Par Ord fra sig selv og vi
 sang, som søk Barnbille. —
 Det er yndigt, I har det godt!
 Hids Fra Konen og Stok hende
 meget for hendes Præst. Men
 kan være vis paa at Peter ikke
 saa let glemmer Tingsby Tor-
 nar minde kan det ligger
 hun lævede paa hans Haand
 og sørger over, at hun ikke
 havde en Trovstik for saa
 vilde hun have lævet en D-
 segl, den Tilbagehæftelse p-
 kke men det maa ganske vist

have været saadan. I synes
Johan Thomas ser alt andet
end melankolsk ud. Ser I no-
get til Viggo Pedersen for me-
er han endelig kommen afsted
han kom forleden Dag og sagde
Farvel og var meget lidt oplagt
til Rejsen. I Dag eller imorgen
venter vi Niels, i et Brev til
Fader stod der at han vilde kom-
me hjem i disse Dage. Det bliver
hyggeligt at faa ham hjem igen.
Det er saa koldt nu men vi vil
dog til Ulvebakkerne hele Fam-
lien med Mr. af Johan Thomas
som vi vil aflevere hos Caroline
hvis Vejr bliver nogenlunde
paa Onsdag. Poul skal med
og Padel Marie, som kommer
imorgen og bliver hos os i
Vinter. Lørdag er det Niels
Fødselsdag skal jz hilse og sige.

Farvel.
Din Almue Hvergaard.